

標準マルチライセンス使用許諾 日本語訳 参考資料(正式なライセンス使用許諾としての使用不可)
本書は、あくまで参考訳です。正式な使用許諾は英語版となります。

製品を使用するための標準マルチエンドユーザーライセンス契約書 STANDARD MULTI END-USERS LICENCE AGREEMENT TO USE PRODUCT

This End-User Licence Agreement (hereafter "Licence") is entered into by AIRBUS DS and the END-USER.

By this Licence, AIRBUS DS gives the right to the END-USER to use the PRODUCT, subject to use of the PRODUCT in strict compliance with the terms hereof.

By downloading, accessing or using the PRODUCT, the END-USER accepts all the terms and conditions of this Licence. The acceptance of this Licence is the condition upon which AIRBUS DS makes the PRODUCT available to the END-USER.

ARTICLE 1 – GRANT OF LICENCE

The END-USER is hereby granted by AIRBUS DS a limited, non-exclusive, irrevocable except as provided by Article 4.2, Licence to use the PRODUCT according to Article 1.1, subject to the restrictions set out in Article 1.2, and to sublicense the said rights, subject to the same restrictions, to AFFILIATED END-USER(s), provided that the END-USER (i) details in the order form accepted by AIRBUS DS the name, legal structure and site address of each AFFILIATED END-USER, and (ii) guarantees that each AFFILIATED END-USER has signed this Licence and signified to unconditionally accept all the terms and conditions hereof, failing which the END-USER shall indemnify and hold AIRBUS DS harmless in connection thereto.

1.1 Right to use the PRODUCT

Internally:

(a) **Use in internal devices:** the END-USER and AFFILIATED END-USER(s) are granted the right to use, store, access, copy, share and/or process the PRODUCT in any internal device including any third party secured cloud infrastructure;

(b) **VAP production:** the END-USER and AFFILIATED END-USER(s) are granted the right to alter, process and/or modify the PRODUCT to produce VALUE ADDED PRODUCTS for internal purposes;

(c) **DW production:** the END-USER and AFFILIATED END-USER(s) are granted the right to alter, process and/or modify the PRODUCT to produce DERIVATIVE WORKS;

(d) **EXTRACT grab:** the END-USER and AFFILIATED END-USER(s) are granted the right to grab an EXTRACT;

(e) **Machine learning:** the END-USER and AFFILIATED END-USER(s) are granted the right to access or use the PRODUCT for the purpose of developing or training machine learning algorithms;

(f) **Sharing with CONTRACTORS:** the END-USER and AFFILIATED END-USER(s) are granted the right to make the PRODUCT and/or any VAP available to CONTRACTORS, subject to them agreeing in writing, in advance (i) to be bound by the same limitations on use as applicable to the END-USER and/or AFFILIATED END-USER, and (ii) to return the PRODUCT and/or VAP to the END-USER and/or AFFILIATED END-USER, and to keep no copy thereof, upon completion of their engagement.

Externally:

(g) **DW distribution:** the END-USER and AFFILIATED END-USER(s) own and may freely distribute DERIVATIVE WORKS to third parties;

(h) **EXTRACT insertion and display:** the END-USER and AFFILIATED END-USER(s) are granted the right to embed EXTRACT(s) into a DW (e.g. inserting into a paper report, .pdf or similar for contextualization/illustration purposes) or display EXTRACT(s) on a public website (e.g. for promotion purposes).

本エンドユーザーライセンス契約(以下「本ライセンス」)は、AIRBUS DSとエンドユーザーとの間で締結される。

本ライセンスにより、AIRBUS DSは、本ライセンスの条項を厳守して本製品が使用されることを条件として、本製品を使用する権利をエンドユーザーに許諾する。

本製品をダウンロードし、本製品にアクセスし又は本製品を使用することにより、エンドユーザーは、本ライセンスの条項及び条件のすべてに同意する。本ライセンスへの同意は、AIRBUS DSが本製品をエンドユーザーに利用可能にする条件である。

第1条 – ライセンスの許諾

第1.2項に定める制限のもとに本製品を第1.1項に従って使用することができ、また、かかる権利を同一の制限のもとに提携エンドユーザーにサブライセンスすることができる限定的、非独占的、取消不能(第4.2項に定める場合を除く)の本ライセンスが、AIRBUS DSによりエンドユーザーに対してここに許諾される。ただし、エンドユーザーが以下のことをを行うことを前提条件とする:(i) AIRBUS DSにより受け入れられたオーダーフォームにおいて、各提携エンドユーザーの名称、法的構造及び事業拠点住所を詳述すること、並びに(ii)各提携エンドユーザーが本ライセンスに署名済みであり、かつ、本ライセンスにおいて定めるすべての条項及び条件を無条件に受け入れることを示していることを、保証すること。これらの条件が充足されていない場合、エンドユーザーは、それに関連してAIRBUS DSを補償・免責するものとする。

1.1 本製品を使用する権利

内部使用:

(a) **内部(組織内用)デバイスにおける使用:** 内部デバイス(セキュリティが確保された第三者のクラウドインフラストラクチャーを含む)において本製品を使用、保存、アクセス、コピー、共用及び/又は加工する権利がエンドユーザー及び提携エンドユーザーに許諾される。

(b) **VAPの作成:** 内部使用目的のために付加価値製品を作成するために本製品を改変、加工又は変更する権利がエンドユーザー及び/又は提携エンドユーザーに許諾される。

(c) **DWの作成:** 二次的著作物を作成するために本製品を改変、加工及び/又は変更する権利がエンドユーザー及び提携エンドユーザーに許諾される。

(d) **抜粋の取得:** 抜粋を取得する権利がエンドユーザー及び提携エンドユーザーに許諾される。

(e) **機械学習:** 機械学習アルゴリズムの開発又は研修を目的として本製品にアクセスし又は本製品を使用する権利がエンドユーザー及び提携エンドユーザーに許諾される。

(f) **業務委託先との共用:** 業務委託先が以下のことに書面をもって事前に同意することを前提条件として、本製品及び/又はVAPを業務委託先に利用可能にする権利がエンドユーザー及び提携エンドユーザーに許諾される:(i) エンドユーザー及び/又は提携エンドユーザーに許諾されるのと同じの使用制限に拘束されること、並びに(ii)業務委託先への業務委託の完了後、本製品及び/又はVAPをエンドユーザー及び/又は提携エンドユーザーに返却し、そのコピーを保持しないこと。

対外的使用:

(g) **DWの配付:** エンドユーザー及び提携エンドユーザーは二次的著作物に対する所有権を有し、二次的著作物を第三者に自由に配付することができる。

(h) **抜粋の挿入及び表示:** 抜粋をDWに埋め込み(例えば、コンテキスト化/図示を目的として報告書、.pdf等に挿入)又は抜粋を(例えば販売促進のために)公開ウェブサイト上で表示する権利が、エンドユーザー及び提携エンドユーザーに許諾される。

1.2 Restricted use of the PRODUCT

- (a) **No transfer of the PRODUCT/VAP:** the END-USER shall not, and shall guarantee that any AFFILIATED END-USER does not reproduce, transmit, disseminate, make available, transfer, sell, rent, lease, or get any direct or indirect gain from the PRODUCT and/or VAP to any third party other than those described in Article 1.1 (f) nor transfer outside of the territory of its establishment, unless expressly authorized by AIRBUS DS, the PRODUCT and/or VAP by any means, free of charge or in return for payment;
- (b) **No EXTRACT stand-alone redistribution:** the ENDUSER shall not, and shall guarantee that any AFFILIATED END-USER does not reproduce, transmit, disseminate, make available to any third party, other than those described in Article 1.1 (f), the EXTRACT on a stand-alone basis; in no event shall the END-USER be entitled to make revenues from the EXTRACT on a stand-alone;
- (c) **No modification of copyrights:** the END-USER shall not, and shall guarantee that any AFFILIATED END-USER does not alter, obscure or remove any credit notice or proprietary legend contained in the PRODUCT, VAP and/or EXTRACT;
- (d) **No disclosure of competitive analysis:** the ENDUSER shall not, and shall guarantee that any AFFILIATED END-USER does not publish or communicate in any way a competitive analysis (such as benchmarking) of any PRODUCT, VAP and/or EXTRACT;
- (e) **No reverse engineering:** the END-USER shall not, and shall guarantee that any AFFILIATED END-USER does not use or combine any EXTRACT for the purpose of recreating the PRODUCT or similar data.

All rights not expressly granted by AIRBUS DS under Article 1.1 are hereby retained by AIRBUS DS. The END-USER and AFFILIATED END-USER(s) shall not do anything not expressly permitted under Article 1.1.

ARTICLE 2 – INTELLECTUAL PROPERTY RIGHTS

2.1 Property of the content and credit attribution

The data contained in the PRODUCT remain the property of each corresponding entity mentioned in Article 2.2.1. The PRODUCT, VAP and/or EXTRACT, when printed or displayed in accordance with Article 1.1, shall include the credits listed in Article 2.2.1 conspicuously displayed.

2.2 Intellectual Property Law

2.2.1 The PRODUCT is protected by the copyright law detailed in the table below and international copyright laws, as applicable.

PRODUCT	Entity owner	Credit attribution	Protected under copyright law
SPOT 1 to 5	Centre National d'Études Spatiales (CNES)	"© CNES (year of acquisition), Distribution Airbus DS"	French law
SPOT 6 and 7	Airbus DS	"© Airbus DS (year of acquisition)"	French law
Pléiades	Centre National d'Études Spatiales (CNES)	"© CNES (year of acquisition), Distribution Airbus DS"	French law
Pléiades Neo	Airbus DS	"© Airbus DS (year of acquisition)"	French law

2.2.2 The PRODUCT and the satellite imagery data contained therein are further protected by articles L.341-1 to 343-7 of the French Code of Intellectual Property Law as amended by the statute of 1 July 1998 relative to database copyright, and by similar statutes in European countries that have incorporated EU Directive n° 96/9 of 11 March 1996 on database copyright into their laws.

ARTICLE 3 – WARRANTY – LIABILITY

3.1 Warranty. AIRBUS DS warrants that it has sufficient ownership rights in the PRODUCT to make it available to the END-USER and AFFILIATED END-USER(s) under the terms of this Licence.

1.2 本製品の制限付き使用

- (a) **本製品/VAPの譲渡禁止:** エンドユーザーは、本製品及び/若しくはVAPを複製し、又は第1.1項f号に定める者以外の第三者に送信し、広め、利用可能にし、移転し、販売し、レンタルし若しくはリースし、又は本製品及び/若しくはVAPから直接的若しくは間接的な利益を得てはならず、AIRBUS DSにより明示的に許可されない限り、本製品及び/又はVAPを手段の如何にかかわらず自己の所在地外に無償又は有償で移転してならない。また、エンドユーザーは、一切の提携エンドユーザーがこれらのいずれの行為も行わないことを保証するものとする。
- (b) **抜粋単体の再配付の禁止:** エンドユーザーは、抜粋を単体で複製し、又は第1.1項f号に定める者以外の第三者に抜粋を単体で送信し、広め、利用可能にしてはならず、また、エンドユーザーは、一切の提携エンドユーザーがこれらのいずれの行為も行わないことを保証するものとする。いかなる場合でも、エンドユーザーは、抜粋単体から収益を得ることはできない。
- (c) **著作権表示の変更の禁止:** エンドユーザーは、本製品、VAP及び/又は抜粋に付いているクレジット表示又は財産権表示文言を改変し、不明瞭にし又は削除してはならず、また、エンドユーザーは、一切の提携エンドユーザーがこれらのいずれの行為も行わないことを保証するものとする。
- (d) **競争分析の開示の禁止:** エンドユーザーは、本製品、VAP及び/又は抜粋の競争分析(ベンチマーキングなど)を、方法の如何にかかわらず発表又は伝達してはならず、また、エンドユーザーは、一切の提携エンドユーザーがこれらのいずれの行為も行わないことを保証するものとする。
- (e) **リバースエンジニアリングの禁止:** エンドユーザーは、本製品又は類似データを再現するために抜粋を使用し又は組み合わせしてはならず、また、エンドユーザーは、一切の提携エンドユーザーがこれらのいずれの行為も行わないことを保証するものとする。

AIRBUS DSにより第1.1項で明示的に許諾されないすべての権利を、AIRBUS DSはここに保持する。エンドユーザー及び提携エンドユーザーは、第1.1項で明示的に許されていないいかなる行為もしてはならない。

第2条 – 知的財産権

2.1 コンテンツの帰属先及びクレジットの表記

本製品に含まれているデータは、第2.2.1項に記す各事業体の所有財産であり続ける。本製品、VAP及び/又は抜粋が第1.1項に従って印刷又は表示されるとき、第2.2.1項に掲げるクレジットが目につきやすく本製品、VAP及び/又は抜粋に表示されているものとする。

2.2 知的財産法

2.2.1 本製品は、下表に記載する著作権法、及び国際的な著作権法により保護されている。

本製品	所有者	クレジット表記	著作権法に基づき保護
SPOT 1~5	Centre National d'Études Spatiales (CNES)	"© CNES (取得年), Distribution Airbus DS"	フランス国法
SPOT 6~7	Airbus DS	"© Airbus DS (取得年)"	フランス国法
Pléiades	Centre National d'Études Spatiales (CNES)	"© CNES (取得年), Distribution Airbus DS"	フランス国法
Pléiades Neo	Airbus DS	"© Airbus DS (取得年)"	フランス国法

2.2.2 本製品及び本製品に含まれている衛星画像データは、データベース著作権に関する1998年7月1日の制定法により改正されたフランスの知的財産法典第L. 341-1条乃至第L. 343-7条により更に保護されており、また、データベース著作権に関する1996年3月11日のEU指令No.96/9を自国の法律に組み込んでいる欧州各国の類似の制定法により更に保護されている。

第3条 – 保証 – 責任

3.1 保証 本製品を本ライセンスの条項に基づきエンドユーザー及び提携エンドユーザーに利用可能にするのに十分な、本製品に対する所有権を自己は有していることを、AIRBUS DSは保証する。

3.2 Disclaimer. AIRBUS DS does not warrant that the PRODUCT is free of bugs, errors, defects or omissions, and that operation of the PRODUCT will be error-free or uninterrupted or that any issues will be corrected. It does not warrant that the PRODUCT shall meet the END-USER's and/or AFFILIATED END-USER(s)'s requirements or expectations, or shall be fit for the END-USER's and/or AFFILIATED END-USER(s)'s intended purposes. There are no express or implied warranties of fitness or merchantability given in connection with the use of the PRODUCT or any other warranty. AIRBUS DS disclaims all other warranties or liabilities not expressly provided in Article 3.1.

3.3 Liability. In no event shall AIRBUS DS, nor its licensors, be liable for any claim, damage or loss incurred by the END-USER and/or AFFILIATED END-USER(s), including without limitation indirect, compensatory, consequential, incidental, special or punitive damages arising out of the use of or inability to use the PRODUCT, and shall not be subject to legal action in this respect. The financial cumulative liability of AIRBUS DS and its licensors shall in any case not exceed the fees paid by END-USER for the PRODUCT(s) giving rise to the claim.

ARTICLE 4 – TERM AND TERMINATION

4.1 Licence term. This Licence is perpetual, unless terminated pursuant to Article 4.2, or as otherwise specified as part of the agreement or subscription to which this Licence belongs.

4.2 Termination for END-USER's and/or AFFILIATED END-USER's breach of Licence. AIRBUS DS may, in addition to all other remedies to which it may be entitled under this Licence or by law, terminate this Licence by notice in writing if the END-USER and/or any AFFILIATED END-USER breach any of its provision. The END-USER shall have no claim to any kind of indemnity in this case. Upon termination of this Licence for breach by the END-USER and/or any AFFILIATED END-USER, the END-USER and/or AFFILIATED END-USER shall permanently delete the PRODUCT(s) and VAP(s) from all devices, destroy any copies on disk, and cease displaying any EXTRACT. Within 10 days following termination, the END-USER and/or AFFILIATED END-USER shall certify to AIRBUS DS in writing that all copies of all PRODUCT(s), VAP(s) and EXTRACT(s) have been destroyed.

ARTICLE 5 – GOVERNING LAW AND JURISDICTION

This Licence is governed by the laws of France. All disputes shall be referred to the courts of Paris, France.

ARTICLE 6 – GENERAL TERMS

6.1 Assignment. The END-USER and AFFILIATED END-USER(s) shall not transfer part or all of this Licence.

6.2 Severability. In the event that any provision of this Licence is declared invalid or unenforceable, the remaining provisions shall continue to apply.

ARTICLE 7 – DEFINITIONS

“**AFFILIATED END-USER**”: means any legal commercial business entity or government agency engaged in a joint project with the END-USER (including but not limited to joint venture agreements, teaming agreements, consortium agreements or subcontracting), as detailed by the END-USER to AIRBUS DS in the order confirmation and accepted in writing by AIRBUS DS. A legal commercial business entity includes its possible offices and branches in its country of residence. Except upon AIRBUS DS' prior agreement in writing, a government entity is limited to the entity located at the address where the PRODUCT is supplied.

“**AIRBUS DS**”: means Airbus Defence and Space SAS.

“**CONTRACTOR**”: means an individual contracted by the END-USER, either directly or through a consulting company or other entity, to provide services on behalf of or for the benefit of the END-USER and/or AFFILIATED END-USER(s).

3.2 保証の排除 本製品にはバグ、エラー、瑕疵又は漏れがないこと、本製品の運用にはエラーがなく又は本製品の運用は中断されないことも、一切の問題が是正されることも、AIRBUS DSは保証しない。また、本製品はエンドユーザー及び／又は**提携エンドユーザー**の要求又は期待を満たすことも、本製品は**エンドユーザー**及び／又は**提携エンドユーザー**が意図している用途に適していることも、AIRBUS DSは保証しない。本製品の使用に関連して与えられる、適合性若しくは商品性の明示的若しくは黙示的な保証、又はその他の保証はない。AIRBUS DSは、第3.1項において明示的に定められていない他のすべての保証又は責任を否認する。

3.3 責任 いかなる場合においても、AIRBUS DSも、そのライセンサーも、本製品の使用又は使用不能に起因して**エンドユーザー**及び／又は**提携エンドユーザー**が負担するいかなる請求、損害又は損失(間接損害賠償金、補償的損害賠償金、派生的損害賠償金、付随的損害賠償金、特別損害賠償金又は懲罰的損害賠償金を含むが、これらに限定されないものとする)についても責任を負わないものとし、この点での訴訟提起を受けないものとする。AIRBUS DSとそのライセンサーが負う金銭的な損害賠償責任の累計額は、いかなる場合でも、当該請求を生じさせた**本製品**の対価として**エンドユーザー**が支払う料金を超えないものとする。

第4条 – 有効期間及び解除

4.1 本ライセンスの有効期間 本ライセンスは、第4.2項に従って解除される場合又は本ライセンスが属する契約若しくはサブスクリプションの一部として別段の定めがある場合を除き、無期限である。

4.2 エンドユーザー及び／又は提携エンドユーザーによる本ライセンスの違反を理由とする解除 エンドユーザー及び／又は**提携エンドユーザー**が本ライセンスの規定のいずれかに違反した場合、AIRBUS DSは、本ライセンスに基づき又は法律上AIRBUS DSが有する他のすべての救済手段に加え、書面での通知により本ライセンスを解除することができる。この場合、**エンドユーザー**は、いかなる種類の補償を受ける請求権も有しない。**エンドユーザー**及び／又は**提携エンドユーザー**による違反を理由として本ライセンスが解除されたときには、**エンドユーザー**及び／又は**提携エンドユーザー**は、**本製品**及び**VAP**をすべてのデバイスから永久的に削除し、ディスク内にある一切のコピーを破棄し、かつ、**抜粋**の表示を終了する。**エンドユーザー**及び／又は**提携エンドユーザー**は、すべての**本製品**、**VAP**及び**抜粋**のコピーのすべてが破棄されたことを、解除の後10日以内にAIRBUS DSに対し書面をもって証するものとする。

第5条 – 準拠法及び合意管轄

本ライセンスはフランスの法律に準拠する。すべての紛争がフランス国パリの裁判所に付託されるものとする。

第6条 – 一般条項

6.1 譲渡 **エンドユーザー**及び**提携エンドユーザー**は、本ライセンスの一部又は全体を譲渡してはならない。

6.2 分離可能性 本ライセンスのいずれかの規定が無効又は強制不能とされた場合でも、残りの規定は適用され続けるものとする。

第7条 – 定義

「**提携エンドユーザー**」とは、**エンドユーザー**との共同プロジェクト(合弁契約、提携契約、コンソーシアム契約又は下請負を含むが、これに限らない)に従事する法律上の営利的事業体又は政府機関であり、**エンドユーザー**が注文確認においてAIRBUS DSに対して詳述し、かつ、AIRBUS DSが書面をもって受け入れたものを意味する。法律上の営利的事業体には、その居住国内にある事業所及び支店が含まれる。AIRBUS DSの書面による事前の同意が得られた場合を除き、政府機関は、**本製品**が提供される場所に所在する組織に限定される。

「**AIRBUS DS**」とは、Airbus Defence and Space SASを意味する。

「**業務委託先**」とは、**エンドユーザー**及び／若しくは**提携エンドユーザー**を代表して、又は**エンドユーザー**及び／若しくは**提携エンドユーザー**の利益のために**エンドユーザー**から直接又はコンサルティング会社若しくはその他の法的実体を通じて業務を提供する個人を意味する。

“**DERIVATIVE WORKS**” or “**DW**”: means any derivative of the PRODUCT developed by the END-USER and/or AFFILIATED END-USER(s), which does not contain any imagery data from the PRODUCT and is irreversible and uncoupled from the PRODUCT. By express exception, any Digital Elevation Model or Digital Terrain Model derived in any form whatsoever from a PRODUCT shall never be considered as DERIVATIVE WORKS.

“**END-USER**”: means the person, the legal commercial business entity, or the government agency, which has accepted this Licence to be supplied with the PRODUCT. A legal commercial business entity includes its possible offices and branches in its country of residence. Except upon AIRBUS DS’ prior agreement in writing, a government entity is limited to the entity located at the address where the PRODUCT is supplied.

“**EXTRACT**”: means an extract or screenshot of a PRODUCT or VAP in a secure, non-extractable, and non-downloadable format that prohibits manipulation of any pixel or metadata contained in the PRODUCT or VAP as follows :
 (i) 2048 x 2048 pixels ; and
 (ii) at a resolution no better than resolution of imagery at which the EXTRACT was captured ;
 (iii) as an image file (.pdf, .jpeg, .tiff, .png, .bmp, .gif) or any format without georeferencing information, with or without rasters or vectors on top; and
 (iv) properly attributing the copyright imagery.

“**PRODUCT**”: means the satellite product, as specified in the agreement, purchase order or subscription to which this Licence belongs, supplied by AIRBUS DS to the END-USER and/or AFFILIATED END-USER(s).

“**VALUE ADDED PRODUCT**” or “**VAP**”: means any product developed by the END-USER and/or AFFILIATED END-USER(s) which contains imagery data from the PRODUCT that has been significantly modified through technical manipulations and/or addition of other data. By express exception, any Digital Elevation Model or Digital Terrain Model derived in any form whatsoever from a PRODUCT shall always be considered as a VAP.

「**二次的著作物**」又は「**DW**」とは、**エンドユーザー及び／又は提携エンドユーザーが本製品をもとに開発した二次的な成果物であり、本製品からの画像データを一切含んでおらず、非可逆性を有し、本製品から切り離されている一切のものを意味する。明示的例外として、本製品をもとに作成された数値標高モデル又は数値地形モデル(形態を問わない)は、二次的著作物とみなされない。**

「**エンドユーザー**」とは、**本製品の提供を受けるために本ライセンスに同意している者、法律上の営利的事業体又は政府機関を意味する。法律上の営利的事業体には、その所在国内にある事業所及び支店が含まれる。AIRBUS DSの書面による事前の同意が得られた場合を除き、政府機関は、本製品が提供される場所に所在する組織に限定される。**

「**抜粋**」とは、**本製品又はVAPに含まれているピクセル又はメタデータの操作を禁じる安全で抽出不能かつダウンロード不能な形態の本製品又はVAPの抜粋又はスクリーンショットであり、以下に定める要件を満たしているものを意味する。**
 (i) 2048×2048ピクセルであり、
 (ii) 当該抜粋が捕捉された画像解像度を超えない解像度で
 (iii) 最上層におけるラスター又はベクターの有無にかかわらず、画像ファイル(.pdf, .jpeg, .tiff, .png, .bmp, .gif)として又は地理参照情報のないフォーマットであり、かつ
 (iv) 適切な著作権表示付き

「**本製品**」とは、**AIRBUS DSがエンドユーザー及び／又は提携エンドユーザーに提供する衛星画像製品であり、本ライセンスが属する契約、注文又はサブスクリプションにおいて指定されているものを意味する。**

「**付加価値製品**」又は「**VAP**」とは、**エンドユーザー及び／又は提携エンドユーザーが開発した、本製品からの画像データを含んでいる製品であり、技術的操作及び／又は他のデータの追加により本製品への大幅な変更が施された一切の製品を意味する。明示的例外として、本製品をもとに作成された数値標高モデル又は数値地形モデル(形態を問わない)は、常にVAPとみなされるものとする。**

In full and unconditional acceptance,

以上の全てを無条件で承諾します。

Signature of the END-USER: エンドユーザーの法定代理人署名(自署):
Name of the END-USER: エンドユーザーの組織名:
Name of legal representative of the END-USER: エンドユーザーの法定代理人氏名:
Date: 日付:

ご署名は原文(英語版)のライセンスへお願い致します。